

## TRANSIT KASTAM

PROSEDUR KASTAM DIMANA BARANGAN YANG DITRANSIT DIBAWAH KAWALAN KASTAM DIBAWA DARI OPIS KASTAM KE OPIS KASTAM YANG LAIN DI NEGARA BRUNEI DARUSSALAM

### SYARAT-SYARAT TRANSIT

- ❖ MENDAPAT KEBENARAN / LESEN DARIPADA AGENSI-AGENSI BERKAITAN JIKA DIPERLUKAN
- ❖ KENDERAAN YANG DIGUNAKAN UNTUK MEMBAWA BARANGAN TRANSIT HENDAKLAH BOLEH DIPASANG SEGEL
- ❖ MENGISI BORANG PENGAKUAN TRANSIT KASTAM DENGAN LENGKAP DAN MENGHADAPKAN KEPADA PEGAWAI KASTAM YANG BERTUGAS DI POS KAWALAN KASTAM PERTAMA DIMANA BARANGAN TERSEBUT MASUK KENEGARA BRUNEI DARUSSALAM
- ❖ MEMBAYAR KADAR BAYARAN CAJ PERKHIDMATAN TRANSIT
- ❖ MENGIKUT HAD PERJALANAN YANG DITETAPKAN
- ❖ MEMATUHI PROSIDUR DAN SYARAT-SYARAT YANG TELAH DITETAPKAN OLEH JABATAN KASTAM DAN EKSAIS DIRAJA ATAU MANA-MANA UNDANG-UNDANG SERTA PERATURAN BERTULIS YANG BERKUATKUASA PADA MASA INI

### PENGUATKUASAAN PENGGUNAAN KENDERAAN TRANSIT KASTAM

- ❖ BOLEH DIPASANG SEGEL ( CONTAINERS AND BOXED )
- ❖ BERPAGAR ( CAGING )
- ❖ BERKUNCI

### NOTA :

- ❖ BAYARAN CAJ PERKHIDMATAN KASTAM AKAN DIKENAKAN SEKALI SAHAJA IAITU DI OPIS KASTAM YANG PERTAMA
- ❖ SETIAP KEMALANGAN ATAU HALANGAN HENDAKLAH MELAPORKAN KE BALAI POLIS DAN MEMAKLUMKAN KE POS KAWALAN KASTAM YANG BERDEKATAN

## BAYARAN PERKHIDMATAN DIKENAKAN BAGI SETIAP PENIAGA-PENIAGA KECIL DAN SEDERHANA YANG MEMBAWA BARANGAN TRANSIT YANG DIBENARKAN OLEH JABATAN KASTAM DAN EKSAIS DIRAJA SERTA AGENSI-AGENSI BERKAITAN

| KADAR BAYARAN CAJ PERKHIDMATAN TRANSIT |                   |               |
|--|-------------------|---------------|
| BIL                                    | BARANGAN          | KADAR BAYARAN |
| 1                                      | BARANGAN AM       | \$ 25.00      |
| 2                                      | BARANGAN TERKAWAL | \$ 100.00     |
| 3                                      | BERAS             | \$ 10.00      |
| 4                                      | TELOR             | \$ 10.00      |
| 5                                      | GULA              | \$ 10.00      |
| 6                                      | SAYUR-SAYURAN     | \$ 10.00      |
| 7                                      | BUAH-BUAHAN       | \$ 10.00      |
| 8                                      | IKAN              | \$ 10.00      |
| 9                                      | GARAM             | \$ 10.00      |
| 10                                     | PETROLEUM         | \$ 50.00      |
| 11                                     | GAS LPG           | \$ 50.00      |

### BARANGAN PERSEORANGAN TIDAK DIKENAKAN BAYARAN PERKHIDMATAN

- ❖ JUMLAH DAN JENIS BARANGAN YANG DITRANSIT HENDAKLAH LAYAK DAN MUNASABAH SEBAGAI BARANG PERSENDIRIAN

### BARANGAN KERAJAAN TIDAK DIKENAKAN BAYARAN PERKHIDMATAN

- ❖ BARANGAN HENDAKLAH DITRANSIT MENGGUNAKAN KENDERAAN KERAJAAN

### SEBAHAGIAN BARANGAN TERKAWAL

| BIL | BARANGAN   | KEBENARAN               |
|-----|--|-------------------------|
| 1   | PRODUK PETROLEUM TERMASUK :<br>❖ BUTIMEN<br>❖ MINYAK PREMIUM, DIESEL DAN REGULAR<br>❖ GAS DAN SEBAGAINYA | JABATAN PERDANA MENTERI |

## SEBAHAGIAN BARANGAN TERKAWAL

| BIL | BARANGAN   | KEBENARAN   |
|-----|--|---|
| 2   | A. RACUN<br>B. BAJA<br>C. BINATANG HIDUP TERMASUK BURONG<br>D. TUMBUHAN HIDUP TERMASUK POKOK BUNGA | JABATAN PERTANIAN DAN AGRI MAKANAN BAHAGIAN BIOSEKURITI |
| 3   | KENDERAAN BERMOTOR (BARU ATAU TERPAKAI )   | JABATAN PENGANGKUTAN DARAT                              |
| 4   | A. RADIOAKTIF<br>B. UBAT-UBATAN<br>C. BAHAN KIMIA  | KEMENTERIAN KESIHATAN                                   |
| 5   | DAGING BINATANG (SEGAR, SEJUK DAN BEKU)  | BAHAGIAN KAWALAN MAKANAN HALAL                          |
| 6   | BAHAN-BAHAN LETUPAN (SENJATA API, BUNGA API DAN SEBAGAINYA)  | PASUKAN POLIS DIRAJA BRUNEI                             |
| 7   | ALAT KOMUNIKASI<br>❖ WALKIE TALKIE<br>❖ TELEFON<br><br>ALAT PEMANCARAN<br>❖ ASTRO<br>❖ PARABOLA    | INDUSTRI TEKNOLOGI INFO-KOMUNIKASI ( AITI )             |

### SENARAI BARANGAN YANG TIDAK DIBENARKAN UNTUK DITRANSIT

**ROKOK, MINUMAN KERAS DAN DAGING BABI**

## HAD MASA PERJALANAN TRANSIT

| TEMPAT MENDAFTAR BORANG TRANSIT KASTAM  | MASA                  |
|---|-----------------------|
| POS KAWALAN SUNGAI TUJUH KE PELABUHAN MUARA ATAU SEBALIKNYA                           | TIDAK MELEBIHI 05 JAM |
| POS KAWALAN SUNGAI TUJUH KE POS KAWALAN KUALA LURAH ATAU SEBALIKNYA                   | TIDAK MELEBIHI 04 JAM |
| POS KAWALAN SUNGAI TUJUH KE LAPANGAN ANTARABANGSA BERAKAS (LTAB) ATAU SEBALIKNYA      | TIDAK MELEBIHI 03 JAM |
| POS KAWALAN SUNGAI TUJUH KE TERMINAL SERASA MUARA ATAU SEBALIKNYA                     | TIDAK MELEBIHI 05 JAM |
| TERMINAL SERASA MUARA KE LAPANGAN TERBANG ANTARABANGSA BERAKAS (LTAB) ATAU SEBALIKNYA | TIDAK MELEBIHI 01 JAM |
| TERMINAL SERASA MUARA KE POS KAWALAN KUALA LURAH ATAU SEBALIKNYA                      | TIDAK MELEBIHI 02 JAM |
| PELABUHAN MUARA KE LAPANGAN TERBANG ANTARABANGSA BERAKAS (LTAB) ATAU SEBALIKNYA       | TIDAK MELEBIHI 01 JAM |
| PELABUHAN MUARA KE POS KAWALAN KUALA LURAH ATAU SEBALIKNYA                            | TIDAK MELEBIHI 02 JAM |
| POS KAWALAN LABU KE POS KAWALAN PUNI ATAU SEBALIKNYA                                  | TIDAK MELEBIHI 01 JAM |

## KESALAHAN DAN DENDA

### GAGAL MENGIKRAR

PERATURAN 8  
PERATURAN KASTAM TRANSIT 2006

### DENDA

SEKSYEN 138(1) PERINTAH KASTAM 2006 /  
SEKSYEN 144(1) PERINTAH EKSAIS 2006

DENDA TIDAK MELEBIHI \$40,000  
ATAU LEBIH KURANG JUMLAH CUKAI KASTAM  
/ EKSAIS YANG DIBAYAR, YANG MANA LEBIH  
TINGGI, PENJARA DIDALAM TEMPOH TIDAK  
MELEBIHI SATU TAHUN ATAU KEDUANYA  
SEKALI

### MEMBUKA DAN MEMECAH SEGEL

PERATURAN 15  
PERATURAN KASTAM TRANSIT 2006

### DENDA

DENDA TIDAK MELEBIHI 16,000 , PENJARA  
DIDALAM TEMPOH TIDAK MELEBIHI 8 BULAN  
ATAU KEDUANYA SEKALI

### UNTUK KETERANGAN LANJUT SILA HUBUNGI

+6732382333 +6733340656 +6732683663  
+6735221519 +6735240091 +6732773055  
+6732332059

### LAYARI LAMAN SESAWANG

[www.tradingacrossborders.gov.bn](http://www.tradingacrossborders.gov.bn)

### ALAMAT PERSURATAN

JABATAN KASTAM DAN EKSAIS DIRAJA  
JLN MENTERI BESAR, BERAKAS BB3910  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM



**JABATAN KASTAM DAN EKSAIS DIRAJA  
KEMENTERIAN KEWANGAN  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM**



**GARIS PANDUAN  
TATACARA MEMBAWA  
BARANGAN TRANSIT**



**JABATAN KASTAM DAN EKSAIS DIRAJA  
NEGARA BRUNEI DARUSSALAM  
ROYAL CUSTOMS AND EXCISE DEPARTMENT  
BRUNEI DARUSSALAM**

**PENGAKUAN TRANSIT KASTAM  
CUSTOMS TRANSIT DECLARATION**

|  |  |  |
|--|--|--|
| 1 . Penghantar ( nama dan alamat ) :<br><i>Consignor ( name and adress ) :</i> | 2 . Penerima ( nama dan alamat ) :<br><i>Consignee ( name and adress ) :</i> | 3 . Nombor Pendaftaran :<br><i>Registration No :</i>                             |
|  |  | 4 . Tarikh mendaftar :<br><i>Date of registration :</i>                          |
| 5 . Nama Pengikrar / No Passport :<br><i>Declarant's name / Passport No. :</i> | 6 . Nama Pemandu / No.Passport:<br><i>Driver's name / Passport No. :</i>     | 7 . Jenis / Nombor Pendaftaran kenderaan :<br><i>Vehicle / Registration No :</i> |
| 8 . Opis bertolak :<br><i>Office of departure :</i>                            | 9 . Negeri yang dituju :<br><i>Country of destination :</i>                  | 10 . Opis dituju :<br><i>Office of destination :</i>                             |
| 11 . Jumlah bungkusan :<br><i>Total number of packages :</i>                   | 12 . Ukuran (m3) :<br><i>Measurement (m3) :</i>                              | 13 . Jumlah berat secara kasar (kg) :<br><i>Total gross weight (kg) :</i>        |

14 Dokumen disertakan / dokument attached

|  |  |                                     |
|--|--|-------------------------------------|
| <input type="checkbox"/> Airway Bill No<br>Bill of Loading | <input type="checkbox"/> delivery Order No | <input type="checkbox"/> Invoice No |
| <input type="checkbox"/> Export Declaration No N           | <input type="checkbox"/> Packing List No   | <input type="checkbox"/> Others     |

| Bil No      | Keterangan barangan<br><i>Description of goods</i> | Nilai ( B\$ )<br><i>Value ( B\$ )</i> |
|-------------|--|---------------------------------------|
| 1           |  |                                       |
| 2           |  |                                       |
| 3           |  |                                       |
| 4           |  |                                       |
| 5           |  |                                       |
| 6           |  |                                       |
| 7           |  |                                       |
| 8           |  |                                       |
| 9           |  |                                       |
| 10          |  |                                       |
| 11          |  |                                       |
| 12          |  |                                       |
| TOTAL VALUE |  | \$ -                                  |

Saya selaku penandatangan mengaku keterangan diberikan dalam pengakuan ini adalah benar dan betul dan bertanggungjawab untuk memenuhi kewajiban yang dikenakan dalam operasi transit kastam ini menurut kehendak syarat-syarat yang ditetapkan oleh Jabatan Kastam dan Eksais Diraja, Negara Brunei Darussalam.

*I, the undersigned declared that the particulars given in this Declaration are true and accept responsibility for fulfillment of the obligation incurred under the Customs transit operation in accordance with the condition prescribe by the Royal Customs and Excise Department, Brunei Darussalam*

Tarikh : \_\_\_\_\_  
Date : \_\_\_\_\_

Tandatangan / Signature / Chop Company / company's stamp

| <b>KEGUNAAN RESMI</b><br><b>OFFICIAL USE</b>   |  |   |
|--|--|---|
| 16 . PENGESAHAN DARI PIHAK BERKUASA<br><i>VERIFICATION BY AUTHORISED AGENCY</i>  |  | Tandatangan Pegawai Yang Berkuasa<br><i>Signature of proper Officer</i>           |
| Tarikh :<br><i>Date :</i> .....  |  | Jawatan :<br><i>Designation :</i> .....<br>Jabatan :<br><i>Department :</i> ..... |
| 17 . Bayaran Perkhidmatan :<br><i>Service payment :</i>  | 18 . Nombor resit :<br><i>Receipt No :</i> | 19 . Nombor segel :<br><i>Seals No :</i>  |
| <b>OPIS BERTOLAK / OFFICE OF DEPARTURE</b>   |  | <b>PERSINGAHAAN PERTAMA / 1 ST TRANSIT</b>  |
| Pengesahan dan kebenaran ( PPK ) / Tarikh dan Jam :  |  | Pengesahan dan kebenaran ( PPK ) / Tarikh dan Jam :                               |
| Tandatangan, Nombor (EO/CO), Tarikh dan Jam memeriksa  |  | Tandatangan, Nombor (EO/CO), Tarikh dan Jam memeriksa                             |
| <b>PERSINGAHAAN KEDUA / 2 ND TRANSIT</b>   |  | <b>OPIS YANG DITUJU / OFFICE OF DESTINATION</b>                                   |
| Pengesahan dan kebenaran ( PPK ) / Tarikh dan Jam :  |  | Pengesahan dan kebenaran ( PPK ) / Tarikh dan Jam :                               |
| Tandatangan, Nombor (EO/CO), Tarikh dan Jam memeriksa  |  | Tandatangan, Nombor (EO/CO), Tarikh dan Jam memeriksa                             |
| <b>KESALAHAN DAN DENDA / OFFENCE AND PENALTY</b>   |  |   |
| <p><b>FAILED TO DECLARE</b><br/>           RULE 8 CUSTOMS ( CUSTOMS TRANSIT ) RULES, 2006<br/>           SECTION 138 (1)(a) CUSTOMS ORDER 2006 / SECTION 144(1)(a) EXCISE ORDER 2006</p> <p><b>PENALTY</b><br/>           SECTION 138(1) CUSTOMS ORDER 2006 / SECTION 144(1) EXCISE ORDER 2006<br/>           FINE NOT EXCEEDING \$40,000 OR THE EQUIVALENT OF THE AMOUNT OF CUSTOMS / EXCISE DUTY PAYABLE,<br/>           WHICHEVER IS THE GREATER, IMPRISONMENT FOR A TERM NOT EXCEEDING ONE YEAR OR BOTH</p> <p><b>REMOVAL AND BREAKING OF SEAL</b><br/>           RULE 15 OF THE CUSTOMS ( CUSTOMS TRANSIT ) RULES 2006</p> <p><b>PENALTY</b><br/>           FINE NOT EXCEEDING \$ 16,000 , IMPRISONMENT FOR A TERM NOT EXCEEDING 8 MONTHS OR BOTH</p> |  |   |
| <a href="http://www.tradingacrossborders.gov.bn">www.tradingacrossborders.gov.bn</a>   |  |   |